



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 375]

नई दिल्ली, बुधस्तिवार, जुलाई 7, 2011/आषाढ़ 16, 1933

No. 375]

NEW DELHI, THURSDAY, JULY 7, 2011/ASADHA 16, 1933

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 जुलाई, 2011

सं 56/2011-सीमा-शुल्क

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th July, 2011

No. 56/2011-Customs

सा.का.नि. 518(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 148/1994-सीमा-शुल्क, तारीख 13 जुलाई, 1994, [सा.का.नि. 577(अ), तारीख 13 जुलाई, 1994] द्वारा प्रकाशित किया गया था, में निम्नलिखित और संशोधन करती है, यथा :—

उक्त अधिसूचना में, सारणी में, क्रम सं. 8 के स्तम्भ (2) की प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि प्रतिस्थापित की जाएगी, अर्थात् :—

“भारत सरकार और विदेशी सरकार में द्विपक्षीय करार के बीच जो माल उपहार में या बिना किसी कीमत के सप्लाई किया गया हो”

[फा. सं. 345/95/2011-टीआरयू]

समर नंदा, अवर सचिव

टिप्पणी :—मूल अधिसूचना 148/1994-सीमा-शुल्क, तारीख 13 जुलाई, 1994, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, [सा.का.नि. 577(अ), तारीख 13 जुलाई, 1994] द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसमें अंतिम संशोधन अधिसूचना सं. 162क/2003-सीमा-शुल्क, तारीख 4 नवम्बर, 2003 [सा.का.नि. 892(अ), तारीख 4 नवम्बर, 2003] में प्रकाशित की गई थी, के द्वारा किया गया था।

G.S.R. 518(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 148/1994-Customs, dated the 13th July, 1994 [G.S.R. 577(E), dated the 13th July, 1994], namely :—

In the said notification, in the Table, against Sl. No. 8 for the entry in column (2) the following shall be substituted, namely :—

“Goods, gifted or supplied free of cost under a bilateral agreement between the Government of India and a Foreign Government”

[F. No. 345/95/2011-TRU]

SAMAR NANDA, Under Secy.

Note :—The principal notification was published in the Gazette of India, Extraordinary, vide notification No. 148/1994-Customs, dated the 13th July, 1994 [G.S.R. 577(E), dated the 13th July, 1994] and last amendment by notification No. 162A/2003-Customs dated the 4th November, 2003 [G.S.R. 892(E), dated the 4th November, 2003].

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 जुलाई, 2011

सं 57/2011-सीमा-शुल्क

सा.का.नि. 519(अ).—अभिहित प्राधिकारी ने, चाइना पीआर में मूलतः उद्गमित या वहां से निर्यातित हाइड्रोफ्लोरिक एसिड (जिसे इसमें इसके पश्चात् संबद्ध उत्पाद भी कहा गया है) जो कि सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के अध्याय 28 के अंतर्गत आते हैं, के आयात के मामले में अधिसूचना सं. 15/12/2010-डीजीएडी, तारीख 25 मई, 2010, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1 में तारीख 25 मई, 2011, के द्वारा प्रकाशित की गई थी के द्वारा भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 54/2008-सीमा-शुल्क, तारीख 28 अप्रैल, 2008, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 308(अ) तारीख 28 अप्रैल, 2008 के द्वारा प्रकाशित के तहत अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क के संबंध में, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम भी कहा गया है) के नियम 23 के तहत प्रतिपाटन शुल्क जारी रखने के मामले में समीक्षा आरंभ की थी और उक्त टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (5) के तहत, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क समाप्त करने पर घरेलू उद्योग को क्षति नहीं होने की संभावना है;

और संबद्ध देश में मूलतः उद्गमित या वहां से निर्यात किए गए संबद्ध माल पर प्रतिपाटन शुल्क वापस लेने की सिफारिश की थी;

अतः अब केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (1) तथा उप-धारा (5) तथा सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 23 के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 54/2008-सीमा-शुल्क, तारीख 28 अप्रैल, 2008, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 308(अ), तारीख 28 अप्रैल, 2008 के द्वारा प्रकाशित हुई थी, को उन बातों के सिवाय जो ऐसे विखंडन से पूर्व की गई है या जिन्हें करने का लोप किया गया है, विखंडित करती है।

[फा. सं. 354/30/2002-टीआरयू (पार्ट I)]

समर नंदा, अवर सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th July, 2011

No. 57/2011 Customs

G.S.R. 519(E).—Whereas, the designated authority *vide* notification No. 15/12/2010-DGAD, dated the 25th May, 2010, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1 dated the 25th May, 2010, had initiated review in terms of sub-section (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) (hereinafter referred to as the said Customs Tariff Act) and in pursuance of rule 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995 (hereinafter referred to as the said rules), in the matter of continuation of anti-dumping duty on imports of Hydrofluoric Acid (hereinafter referred to as the subject product), falling under Chapter 28 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, China PR (hereinafter referred to as the subject country), imposed *vide* notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 54/2008-Customs, dated the 28th April, 2008, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i), *vide* number G.S.R. 308(E), dated 28th April, 2008, had come to the conclusion that if the anti-dumping duties on the subject good from the subject country are removed, the injury to the domestic industry is not likely to recur;

And has recommended withdrawal of anti-dumping duties against the subject goods, originating in, or exported from, the subject country;

Now, therefore in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), read with rule 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government hereby rescinds the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 54/2008-Customs dated 28th April, 2008, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) *vide* number G.S.R. 308(E), dated the 28th April, 2008, except as respects things done or omitted to be done before such rescission.

[F. No. 354/30/2002-TRU (Pt. I)]

SAMAR NANDA, Under Secy.